

# МИНИСТЕРСТВО НА ВЪТРЕШНИТЕ РАБОТИ

## ДИРЕКЦИЯ „МИГРАЦИЯ”

1202 София, бул. “Княгиня Мария Луиза” № 48

---

### ИЗДАВАНЕ НА ДОКУМЕНТИ И УДОСТОВЕРЕНИЯ ПО РЕДА И УСЛОВИЯТА НА ЗАКОНА ЗА ВЛИЗАНЕТО, ПРЕБИВАВАНЕТО И НАПУСКАНЕТО НА РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ НА ГРАЖДАНИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ, КОИТО НЕ СА БЪЛГАРСКИ ГРАЖДАНИ И ЧЛЕНОВЕТЕ НА ТЕХНИТЕ СЕМЕЙСТВА

#### ПРОДЪЛЖИТЕЛНО ПРЕБИВАВАНЕ

*За издаване на "Удостоверение за продължително пребиваване" гражданинът на Европейския съюз и член на семейството му, който е гражданин на Европейския съюз, подава лично заявление до дирекция "Миграция" – МВР или до сектори/групи „Миграция“ при ОДМВР, в тримесечен срок от датата на влизане в Република България.*

Гражданина на Европейския съюз прилага към заявлението:

1. копие на валидна лична карта или валиден паспорт;
2. в случаите по чл. 8, ал. 1, т. 1 и 2 и ал. 3 от Закона за влизането, пребиваването и напускането на Република България на гражданите на Европейския съюз и членовете на техните семейства - документи, които удостоверяват наличието на обстоятелствата;
3. в случаите по чл. 8, ал. 1, т. 3 от Закона за влизането, пребиваването и напускането на Република България на гражданите на Европейския съюз и членовете на техните семейства:
  - декларация относно наличието на обстоятелствата в законовата норма;
  - здравна осигуровка;
  - документ за наличие на финансови средства за покриване на разходите по пребиваването и тези на членовете на семейството;

4. документ за платена държавна такса съгласно Тарифа № 4 за таксите, които се събират в системата на МВР по Закона за държавните такси.

5. документ за адрес на пребиваване – нотариален акт, договор за наем или нотариално заверена изрична декларация от собственика за предоставяне на адрес.

*Член на семейството на гражданин на Европейския съюз, който е гражданин на Европейския съюз, прилага към заявлението:*

1. копие на валидна лична карта или валиден паспорт;

2. документ, който удостоверява, че е член на семейството на гражданина на Европейския съюз. Такъв документ може да бъде удостоверение по гражданско състояние за раждане или брак, нотариално заверена декларация за фактическо съжителство;

3. документ за платена държавна такса съгласно Тарифа № 4 за таксите, които се събират в системата на МВР по Закона за държавните такси.

4. документ за адрес на пребиваване – нотариален акт, договор за наем или нотариално заверена изрична декларация от собственика за предоставяне на адрес.

Срокът на издаденото удостоверение за продължително пребиваване е до 5 години от датата на издаване.

*Член на семейството на гражданин на Европейския съюз, който не е гражданин на Европейския съюз и който придружава или се присъединява към гражданин на ЕС, може да пребивава продължително в Република България, за което му се издава документ за пребиваване.*

Същите подават лично заявление за издаване на документ за пребиваване в Република България за продължително пребиваване в дирекция "Миграция" – МВР или в сектори/групи „Миграция“ при ОДМВР, за което незабавно се издава "Временно удостоверение пребиваване"

Заявлението се подава в срок 3 месеца от датата на влизането на лицето в Република България и към него се прилагат следните документи:

1. копие на валиден паспорт;

2. документ, който удостоверява, че лицето е член на семейството на гражданина на Европейския съюз. Такъв документ може да бъде удостоверение по гражданско състояние за раждане или брак, нотариално заверена декларация за фактическо съжителство.

3. документ, който удостоверява продължителното пребиваване на гражданина на Европейския съюз, чийто член на семейството е.

4. документ за платена държавна такса съгласно Тарифа № 4 за таксите, които се събират в системата на МВР по Закона за държавните такси.

5. документ за адрес на пребиваване – нотариален акт, договор за наем или нотариално заверена изрична декларация от собственика за предоставяне на адрес. Копие на посочените документи след сверяване от служител на гише на данните от оригинала, се прилага към заявлението за издаване на удостоверението за пребиваване.

Документът за пребиваване се издава в срок до 3 месеца от подаване на заявлението.

## **ПОСТОЯННО ПРЕБИВАВАНЕ**

За издаване на "Удостоверение за постоянно пребиваване" гражданин на Европейския съюз и член на семейството му, който е гражданин на Европейския съюз, лично подава заявлението до дирекция "Миграция" или до сектори/групи „Миграция“ при ОДМВР, ако е пребивавал законно и непрекъснато в продължение на пет години в Р България или ако отговаря на едно от основанията в чл. 16 от ЗВПНРБГЕСЧТС. Заявлението се подава три дни преди изтичане на срока на удостоверението за продължителното пребиваване.

Гражданина на Европейския съюз прилага към заявлението:

1. копие на валидна лична карта или валиден паспорт;
2. в случаите по чл. 16 от Закона за влизането, пребиваването и

напускането на Република България на гражданите на Европейския съюз и членовете на техните семейства - документи, които удостоверяват наличието на обстоятелствата;

3. документ за платена държавна такса съгласно Тарифа № 4 за таксите, които се събират в системата на МВР по Закона за държавните такси.

4. документ за адрес на пребиваване – нотариален акт, договор за наем или нотариално заверена изрична декларация от собственика за предоставяне на адрес.

"Удостоверение за постоянно пребиваване" се издава от дирекция "Миграция" –МВР или сектори/групи „Миграция“ при ОДМВР в деня на подаване на заявлението.

### **ВИДОВЕ ДОКУМЕНТИ ЗА ПРЕБИВАВАНЕ**

На гражданите на ЕС, на гражданите на държави - страни по Споразумението за ЕИП, на гражданите на Конфедерация Швейцария, които по силата на сключени международни договори с ЕС имат право на свободно придвижване, по тяхно изрично желание се издават и удостоверения за пребиваване на картов носител:

1. удостоверение за продължително пребиваване на картов носител-издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на валидност до 5 години;

2. удостоверение за постоянно пребиваване на картов носител - издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на валидност 10 години.

На членовете на семействата на граждани на ЕС, на членовете на семейства на гражданите на държави - страни по Споразумението за ЕИП, на гражданите на Конфедерация Швейцария, които не са граждани на ЕС, ЕИП и Конфедерация Швейцария, които по силата на сключени международни договори с ЕС имат право на свободно придвижване и са упражнили правото си

на свободно придвижване се издават следните документи за пребиваване:

1. "карта за пребиваване на член на семейството на гражданин на Съюза" на продължително пребиваващ член на семейство на гражданин на ЕС, който не е гражданин на ЕС и който е упражнил правото си на свободно придвижване - издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на валидност до 5 години;

2. "карта за пребиваване на член на семейството на гражданин на Съюза" на постоянно пребиваващ член на семейство на гражданин на ЕС, който не е гражданин на ЕС и който е упражнил правото си на свободно придвижване - издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на валидност до 10 години.

На членовете на семейства на граждани на ЕС, на членовете на семейства на гражданите на държави - страни по Споразумението за ЕИП, на гражданите на Конфедерация Швейцария, които не са граждани на ЕС, ЕИП и Конфедерация Швейцария и не са упражнили правото си на свободно движение, се издават следните документи за пребиваване:

1. разрешение за пребиваване на продължително пребиваващ член на семейството на гражданин на ЕС, който не е упражнил правото си на свободно придвижване, с отбелязване "член на семейство" - издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на валидност до 5 години;

2. разрешение за пребиваване на постоянно пребиваващ член на семейството на гражданин на ЕС, който не е упражнил правото си на свободно придвижване, с отбелязване "член на семейство" - издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на валидност до 10 години;

На членовете на домакинството на гражданин на ЕС, на лицата които в държавата от която идват са на издръжка от страна на гражданин на ЕС („Бенефициери“) се издават:

1. разрешение за пребиваване на продължително пребиваващ с отбелязване "бенефициер съгласно член 3, параграф 2 от Директива 2004/38/ЕО" - издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на

валидност до 5 години;

2. разрешение за пребиваване на постоянно пребиваващ с отбелязване "бенефициер съгласно член 3, параграф 2 от Директива 2004/38/ЕО" - издава се от органите на Министерството на вътрешните работи със срок на валидност до 10 години;

Заявленията за издаване на документите и удостоверенията по чл.2, на лица, ненавършили 14-годишна възраст, се подават и подписват от техните родители или настойници, като се изисква и присъствието на детето.

Родителите или попечителите на лица, навършили 14-годишна възраст, но ненавършили 18 години, изразяват съгласието си за издаване на документите по чл. 2 в присъствието на длъжностното лице, като родителите и детето подписват заявлението.

При отсъствие на родител, настойник или попечител подпис полага лице, упълномощено от него с изрично нотариално заверено пълномощно.

С изброените документите и удостоверения се удостоверява правото на пребиваване в Република България.

Всички документи, които са издадени от органи на други държави на лицата за удостоверяване на факти и обстоятелства по техния правен статут, следва да бъдат заверени съгласно действащото законодателство а именно:

За да бъдат валидни в България и да могат да послужат пред българските институции, издадените от друга държава документи следва да бъдат допълнително оформени по определен начин, който зависи от това, дали съответната държава е страна по Хагската конвенция, дали между нея и Република България има влязъл в сила и все още действа Договор за правна помощ или тази държава не попада в нито една от първите две групи държави.

Всички издадени документи от властите в чуждата държава, страна по Хагската конвенция, следва да бъдат оформени с апостил, поставен от нейното Министерство на външните работи.

Превод на български език

Документите, оформени с апостил, трябва да бъдат преведени на български език по един от двата посочени по-долу начини:

1/ от консулски или дипломатически служител в държавата по произход на документа;

2/ от оторизирана от Министерството на външните работи на Република България Агенция за преводи.

Преводът на документа трябва да бъде заверен от сектор „Легализации и заверки” в Дирекция „Административно обслужване на български и чужди граждани (АОБЧГ) на Министерството на външните работи на Република България.

За държавите, с които Република България има подписани двустранни договори за правна помощ, в които са залегнали текстове за освобождаване на документите от легализация с апостил, издадените от чуждата държава документи следва да носят щемпел на оторизираното в договора ведомство. Така издаденият документ се признава от българските институции и се нуждае единствено от превод на български език и заверка на превода.

В случай че документите не притежават или не могат да бъдат снабдени с апостил, за да произведат действие на територията на България, те трябва да бъдат удостоверени (легализирани) съгласно общоприетата практика:

- изисква се документът да бъде заверен от Министерството на външните работи на издаващата държава

-щемпелът на Министерството на външните работи на чуждата държава следва да бъде удостоверен/легализиран от българското дипломатическо или консулско представителство в тази държава.